

BELGISCHE SENAAAT**—
BUITENGEWONE ZITTING 1979****—
17 MEI 1979****—
Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de
Europese Overeenkomst inzake de bescher-
ming van dieren in veehouderijen, opgemaakt
te Straatsburg op 10 maart 1976****—
VERSLAG****NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE ZAKEN UITGEBRACHT
DOOR DE HEER VERLEYSEN**

1. Deze overeenkomst werd door zeven Lid-Statens van de Raad van Europa ondertekend. Hieronder waren er vijf EEG-landen : België, Denemarken, Frankrijk, de Duitse Bondsrepubliek en het Verenigd Koninkrijk.

Het doel van deze overeenkomst is een internationale regeling vast te stellen ter bescherming van de dieren die voor de produktie van voedsel voor de mensen, wol, huiden, pels en of andere landbouwdoeleinden worden aangefokt of gehouden in moderne systemen voor intensieve veeteelt, zonder dat daarbij afbreuk wordt gedaan aan de rentabiliteit van die systemen.

Beeoogd wordt een reeks van beginselen inzake huisvesting, veevoeder, algemene verzorging, infrastructuur en controle op de dieren in praktijk te laten omzetten door de ondertekenende landen.

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen :

Vaste leden : de heren Vandekerckhove Robert, voorzitter; Bertrand, Boey, Cooreman, de Bruyne, du Monceau de Bergendal, Gijs, Hismans, Kevers, Lahaye, Mevr. Nauwelaerts-Thues, de heren Storme, Wyninckx en Verleysen, verslaggever.

Plaatsvervangers : de heren De Clercq, C., Gillet R., Kuylen, Lallemand en van de Put.

R. A 11028**Zie :****Gedr. St. van de Senaat :****140 (B.Z. 1979) N° 1.****SENAT DE BELGIQUE****—
SESSION EXTRAORDINAIRE DE 1979****—
17 MAI 1979****—
Projet de loi portant approbation de la Conven-
tion européenne sur la protection des animaux
dans les élevages, faite à Strasbourg le
10 mars 1976****—
RAPPORT****FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES AFFAIRES ETRANGERES
PAR M. VERLEYSEN**

1. La convention qui est soumise à votre approbation a été signée par sept Etats membres du Conseil de l'Europe, parmi lesquels cinq pays de la CEE : la Belgique, le Danemark, la France, la République fédérale d'Allemagne et le Royaume-Uni.

Son but est d'établir une réglementation internationale en vue de la protection des animaux qui sont élevés ou détenus pour la production de denrées alimentaires à usage humain, de laine, de peaux, de fourrures ou à d'autres fins agricoles dans les systèmes modernes d'élevage intensif, sans pour autant porter atteinte à la rentabilité desdits systèmes.

Elle vise à faire mettre en pratique par les pays signataires une série de principes concernant l'hébergement, l'alimentation, les soins généraux, l'infrastructure et le contrôle des animaux.

Ont participé aux travaux de la Commission :

Membres effectifs : MM. Vandekerckhove Robert, président; Bertrand, Boey, Cooreman, de Bruyne, du Monceau de Bergendal, Gijs, Hismans, Kevers, Lahaye, Mme Nauwelaerts-Thues, MM. Storme, Wyninckx et Verleysen, rapporteur.

Membres suppléants : MM. De Clercq C., Gillet R., Kuylen, Lallemand et van de Put.

R. A 11028**Voir :****Document du Sénat :****140 (S.E. 1979) N° 1.**

De bescherming van deze dieren komt ten goede zowel aan de producent als aan de verbruiker.

2. Om de tenuitvoerlegging van deze beginselen te verzekeren zal een Vast Comité worden samengesteld. Elke overeenkomstsluitende partij zal hier één vertegenwoordiger in hebben. Dit Vast Comité zal binnen het jaar na de inwerkingtreding van deze overeenkomst zijn werkzaamheden aanvangen: gedetailleerde aanbevelingen opstellen.

Dit comité zal werken in het kader van de Raad van Europa en zal zich op de hoogte moeten houden van de ontwikkeling in het wetenschappelijk onderzoek en van de nieuwe methodes in de veeteelt.

3. Deze overeenkomst treedt in werking zodra er vier ondertekenende partijen de overeenkomst hebben bekrachtigd of goedgekeurd. Op dit ogenblik hebben de volgende Lid-Staten van de Raad van Europa deze overeenkomst reeds aanvaard: Cyprus en Zweden in 1977; de Bondsrepubliek Duitsland en Frankrijk in 1978; Luxemburg en het Verenigd Koninkrijk in 1979. Bijgevolg is de overeenkomst in werking getreden voor deze Staten.

Dit betekent dat het Vast Comité zijn werkzaamheden zal moeten aanvangen in september 1979. Gelet op het grote belang van de op te stellen voorschriften is het aangewezen dat ook België zo spoedig in de mogelijkheid wordt gesteld deel te nemen in de werkzaamheden van het Vast Comité.

4. De Europese Gemeenschap werd eveneens aangezocht om toe te treden. De Raad van de Gemeenschap heeft beslist dat het voor de goede gang van zaken binnen de Gemeenschap en met het oog op de uitvoering van het Verdrag van Rome van groot belang is gemeenschappelijke standpunten in te nemen ten aanzien van deze overeenkomst.

5. De toetreding kan volledig of gedeeltelijk ongedaan gemaakt worden indien het belang van de dieren, de producent of de verbruiker dit zou vereisen. Een periode van zes maanden vooropzeg is vereist.

6. De bezorgdheid van de Commissieleden ging uit, zowel naar de verzorging van de dieren, als naar de rentabiliteit van de ondernemingen, en naar de gevolgen voor de volksgezondheid. Om deze laatste reden werd er ook op aangedrongen dat het departement van Volksgezondheid zou meewerken aan het opstellen van de aanbevelingen.

Graag vernamen de leden om welke reden de andere Lid-Staten van de EEG: Nederland, Ierland en Italië, deze overeenkomst nog niet hebben ondertekend. Staan we hier voor een weigering om mee te doen of zijn de onderhandelingen hierover nog steeds gaande?

Verder lijkt het aangewezen dat het driejaarlijks verslag dat het Vast Comité voor het Comité van Ministers van de Raad van Europa zal opmaken, ter beschikking van de Commissies voor de Landbouw en voor de Volksgezondheid van beide Kamers zou worden gesteld, zodat deze Commissies kunnen nagaan of er al dan niet verbeteringen zouden moeten worden voorgesteld.

La protection de ces animaux profite aussi bien au producteur qu'au consommateur.

2. En vue de mettre ces principes en œuvre, un Comité permanent sera constitué. Chaque partie contractante y aura un représentant. Dans l'année de l'entrée en vigueur de la convention, ce comité entamera ses activités qui consisteront à présenter des recommandations détaillées.

Il fonctionnera dans le cadre du Conseil de l'Europe et devra se tenir au courant de l'évolution de la recherche scientifique et des méthodes nouvelles en matière d'élevage.

3. La convention entrera en vigueur dès que quatre parties signataires l'auront ratifiée ou approuvée. A l'heure actuelle, les Etats membres suivants du Conseil de l'Europe l'ont déjà acceptée: Chypre et la Suède en 1977; la République fédérale d'Allemagne et la France en 1978; le Luxembourg et le Royaume-Uni en 1979. Dès lors, elle est entrée en vigueur pour ces Etats.

Cela veut dire que le Comité permanent devra entamer ses travaux en septembre 1979. Compte tenu de l'importance considérable des normes à élaborer, il est indiqué que la Belgique soit mise aussi le plus tôt possible en mesure de prendre part à ces travaux.

4. La convention est également ouverte à la signature de la Communauté économique européenne. Le Conseil de la Communauté a décidé que, pour assurer la bonne marche des affaires en son sein et dans la perspective de l'exécution du Traité de Rome, il serait important que la Communauté puisse prendre une position commune vis-à-vis de cette convention.

5. L'adhésion peut être dénoncée en tout ou en partie au cas où l'intérêt des animaux, du producteur ou du consommateur l'exigerait. Le délai de préavis est de six mois.

6. Les membres de la Commission se sont préoccupés tant des soins aux animaux que de la rentabilité des entreprises et des conséquences en matière de santé publique. En raison de ce dernier point, ils ont également insisté pour que le Département de la Santé publique participe à la rédaction des recommandations.

Les commissaires ont posé la question de savoir pourquoi les autres pays membres de la CEE, Pays-Bas, Irlande et Italie, n'ont pas encore signé cette convention. S'agit-il en l'occurrence d'un refus ou bien des négociations à ce sujet sont-elles toujours en cours?

Par ailleurs, il paraît indiqué que le rapport triennal que le Comité permanent est chargé de rédiger à l'intention du Comité des Ministres du Conseil de l'Europe, soit mis à la disposition des Commissions de l'Agriculture et de la Santé publique des deux Chambres de manière que celles-ci puissent examiner s'il y a lieu ou non de proposer des améliorations.

In zijn antwoord herinnerde de Minister van Landbouw en van Middenstand eraan dat de bedoeling van deze Overeenkomst vooral de dierenbescherming is, zoals blijkt uit artikel 6, alhoewel het aspect volksgezondheid niet verwaarloosd mag worden. Over technische maatregelen werd nog niets beslist, aangezien het nog op te richten Vast Comité hierover aanbevelingen moet opstellen.

Wat de stelling van de drie vermelde EEG-landen betreft, deelt de Minister mede dat Ierland de overeenkomst op 28 juli 1978 heeft ondertekend. De juiste intenties van de Nederlandse en de Italiaanse Regering zijn niet bekend. Het is evenwel niet uitgesloten dat de Raad van de Europese Gemeenschappen hierover een stelling zou innemen, hetgeen tot een gemeenschappelijke houding zou moeten leiden tussen de negen Lid-Statens.

Het ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst werd aangenomen bij eenparigheid van de 14 aanwezige leden.

Dit verslag is met dezelfde eenparigheid goedgekeurd.

De Verslaggever,
W. VERLEYSSEN.

De Voorzitter,
Robert VANDEKERCKHOVE.

Dans sa réponse, le Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes a rappelé que cette Convention vise avant tout à assurer la protection des animaux, ainsi qu'il ressort de l'article 6, bien que l'aspect santé publique ne puisse être négligé. Quant aux mesures techniques, rien n'a encore été décidé puisque c'est le Comité permanent encore à constituer qui devra formuler des recommandations en la matière.

En ce qui concerne l'attitude des trois pays membres de la CEE précités, le Ministre communique que l'Irlande a signé la Convention le 28 juillet 1978. On ne connaît pas les intentions précises des Pays-Bas et de l'Italie. Il n'est toutefois pas exclu que le Conseil des Communautés européennes prenne position en la matière, ce qui devrait aboutir à une position commune des neuf pays membres.

Le projet de loi portant approbation de la Convention a été adopté à l'unanimité des 14 membres présents.

Le présent rapport a été approuvé à la même unanimité.

Le Rapporteur,
W. VERLEYSSEN.

Le Président,
Robert VANDEKERCKHOVE.